

ZMLUVA

O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE Z PROSTRIEDKOV OBCE

uzavretá v zmysle § 7 ods.4 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy s odkazom na VZN obce Lozorno č. 16/2019 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce v spojení s ustanovením § 269 ods.2 Obchodného zákonníka medzi

Obec Lozorno

Obecný úrad Lozorno, Hlavná 1, 900 55 Lozorno

IČO: 00304905

Bankové spojenie : Prima banka Slovensko, a. s.

IBAN: SK34 5600 0000 0032 0374 7001

zastúpená Mgr. Ľubošom Tvrdoňom, starostom obce

na strane jednej

(ďalej aj len „poskytovateľ“)

a

Lozorňáček – Centrum detí a rodiny

so sídlom Gozovská 98, 900 55 Lozorno

IČO: 50639811

Bankové spojenie: SK91 8360 5207 0042 0571 0274

Zastúpená: Gabrielou Ulehlovou, štatutárnou zástupkyňou

na strane druhej

(ďalej len „prijímateľ“ alebo „príjemca“)

V Lozorne , dňa 2020 takto:

Čl. I.

VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

1. V súlade s ustanovením čl. 14. ods.3 VZN obce Lozorno č. 16/2019 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce Lozorno v znení neskorších zmien (ďalej aj len „VZN“) a zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov obecna rada v Lozorne dňa 6. 5. 2020 schválila poskytnutie finančných prostriedkov formou dotácie z rozpočtu obce na základe žiadosti predloženej prijímateľom v kalendárnom roku 2020 v celkovej výške 200,- Eur na verejnoprospešné účely vykonávané resp. organizované prijímateľom v Lozorne, spočívajúce v organizovaní aktivít pre deti a rodiny z Lozorna a blízkeho okolia.
2. Zmluvné strany sa v zmysle ustanovenia § 262 ods.1 Obchodného zákonníka dohodli, že táto zmluva sa bude spravovať ustanoveniami Obchodného zákonníka v jeho platnom znení a platných právnych predpisov SR a EÚ.
3. Prijímateľ si je vedomý skutočnosti, že na poskytnutie finančných prostriedkov mu vzniká právny nárok len v roku, v ktorom bola zmluva uzavretá a len za podmienok stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi a v tejto zmluve.

Čl. II.

PREDMET ZMLUVY

1. Prijímateľ sa zaväzuje realizovať svoje činnosti s verejnoprospešným účelom poskytovať všeobecne prospešné služby, pre ktoré sa dotácia v zmysle tejto zmluvy poskytuje tak, ako je to bližšie špecifikované v čl. I. v súlade s predloženou žiadosťou o poskytnutie dotácie, za podmienok uvedených v tejto zmluve a poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi za týmto účelom finančné prostriedky dotácie v rozsahu a za podmienok podľa tejto zmluvy.
2. Finančné prostriedky dotácie poskytnuté na vykonanie projektu môžu byť použité v roku 2020 v lehote určenej na vyúčtovanie a výhradne a len na účel a v súlade s podmienkami tejto zmluvy, VZN a iných právnych predpisov.
3. Finančné prostriedky dotácie budú poskytnuté prijímateľovi zo strany poskytovateľa vo výške 200,- Eur.
4. Z finančných prostriedkov dotácie smie prijímateľ financovať a uhrádzať výlučne a len: položky rozpočtu projektu predložené v žiadosti o dotáciu.
5. Finančné prostriedky dotácie nesmú byť v žiadnom prípade použité na financovanie a úhradu:
- nákup alkoholických nápojov a tabakových výrobkov, omamných látok, zbraní a streliva

- úhradu miezd, platov a odmien funkcionárov, členov štatutárnych orgánov alebo dozorných a kontrolných orgánov prijímateľa,
- refundáciu výdavkov uhradených príjemcom v predchádzajúcich rokoch,
- splácanie úverov a úrokov z prevzatých úverov alebo pôžičiek,
- náklady, ktoré sa nedajú preukázateľne doložiť účtovnými dokladmi,
- akékoľvek výdavky, ktorých charakter a účel nie sú v súlade s dobrými mravmi a účelom podpory z verejných zdrojov obce Lozorno.

6. Prijímateľ sa zaväzuje, že po dobu trvania tejto zmluvy nebude realizovať a teda ani z poskytnutých prostriedkov kryť náklady na činnosti a projekty, ktorých cieľom alebo účelom je podpora akýchkoľvek foriem násillia, diskriminácie, rasizmu, xenofóbie, potláčanie či spochybňovanie základných ľudských práv a slobôd, demokratického usporiadania verejného života alebo obecnej správy.

7. Prostriedky dotácie nesmú byť použité na financovanie alebo podporu politickej činnosti.

Čl. III.

SPÔSOB POSKYTNUTIA A ČERPANIA DOTÁCIE

1. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi finančné prostriedky na účet prijímateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy, a to v jednej platbe, ktorej výška a splatnosť je dohodnutá takto:

Poradie platby	Výška platby	Splatnosť
1.	200,-	do 10 dní po podpise zmluvy

2. Podmienkou poskytnutia každej ďalšej platby je riadne zúčtovanie predchádzajúcich platieb v súlade s platnými zákonmi, príslušným VZN a vnútornými predpismi a pokynmi poskytovateľa, a to v lehote aspoň 15 dní pred splatnosťou ďalšej platby. Platba musí byť zúčtovaná najneskôr do 15. 12. 2020.

3. Pokiaľ boli z dotácie realizované aktivity, podujatia alebo akcie po termíne uvedenom v ods. 2 tohto článku avšak do konca rozpočtového roka, prijímateľ musí predložiť vyúčtovanie dotácie najneskôr do 15. 1. nasledujúceho rozpočtového roka.

4. Pokiaľ podmienky pre platbu nebudú naplnené v stanovenej lehote, platba prepadá a prijímateľ stráca nárok na jej poskytnutie.

5. Právo disponovať s účtom a s prostriedkami vedenými na tomto účte bude mať po celú dobu účinnosti tejto zmluvy len príjemca a tieto budú až do ich použitia deponované výhradne na jeho účte.

6. Všetky zúčtovania preukazujúce použitie dotácie poskytovanej podľa tejto zmluvy je prijímateľ tiež povinný doložiť prehľadom o výške, spôsobe a účele použitia finančných prostriedkov dotácie a platných pokynov poskytovateľa a tiež hodnoverným spôsobom preukázať splnenie povinnosti podľa čl. V ods. 7 zmluvy. Originály finančných dokladov sa prijímateľ zaväzuje uchovávať a sprístupniť na žiadosť prijímateľa alebo ním poverenej osoby v súlade so zákonom č.431/2002 Z. z. o účtovníctve v platnom znení najmenej päť rokov od konca roka, v ktorom bola dotácia poskytnutá.

7. Pri obstarávaní tovarov, služieb a prác, ktoré majú byť uhradené z poskytnutej dotácie, je prijímateľ povinný postupovať s odbornou starostlivosťou riadneho hospodára a tieto obstarávať len za ceny obvyklé alebo nižšie.

8. Poskytnuté finančné prostriedky, ktoré nebudú riadne zúčtované, musia byť poskytovateľovi prijímateľom vrátené najneskôr : (i) v prípade podľa ods. 1 a 2 tohto článku do 31. 12.2020, (ii) v prípade podľa ods. 3 tohto článku do 31.01.2021 a (iii) v každom inom prípade bezodkladne.

9. Štatutárny orgán príjemcu je povinný priebežne kontrolovať a preventívne usmerňovať použitie poskytnutých finančných prostriedkov dotácie. Zodpovedá za to, že pridelené prostriedky budú využívané len v súlade s touto zmluvou a príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi. Pokiaľ sám zistí iný stav alebo že prostriedky nie sú využívané efektívne, pozastaví realizáciu platieb a informuje o tejto skutočnosti bezodkladne poskytovateľa.

10. Štatutárny orgán príjemcu je povinný bezodkladne po tom, ako sa mu to stane známe informovať poskytovateľa o tom, že:

a) v jeho hospodárení a finančnej situácii nastal stav, ktorý osobitný predpis definuje ako stav pri ktorom sa na jeho majetok má alebo môže vyhlásiť konkurz,

b) na jeho majetok začala exekúcia pre pohľadávku vyššiu ako 5 000 EURO,

c) dôvodne jestvujú obavy, že stav uvedený v písm. a) a b) môže nastať .

Čl. IV.

SANKCIE, ODSŤÚPENIE OD ZMLUVY

1. Sankcie za nedodržanie podmienok zmluvy sa budú uplatňovať v zmysle zák. 583/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov a ustanovenia §27b zákona č. 369/1990 Zb. v znení neskorších predpisov.

2. Nedodržanie podmienok, za ktorých sa dotácia poskytla, sa považuje za porušenie finančnej disciplíny. Pod nedodržaním podmienok sa rozumie:

a) dotácia (alebo jej akákoľvek časť) bola použitá v rozpore s podmienkami tejto zmluvy;

b) boli porušené niektoré z podmienok tejto zmluvy, za ktorých sa dotácia (alebo jej akákoľvek časť) poskytla príjemcovi.

3. Pri nedodržaní podmienok uvedených v bode 2, poskytovateľ má právo:

- a) pozastaviť financovanie z dotácie s okamžitou účinnosťou s výzvou na nápravu. Akékoľvek čerpanie z prostriedkov dotácie po prevzatí (doručení) oznámenia o pozastavení financovania sa považuje za neoprávnené až do momentu prevzatia (doručenia) písomného oznámenia poskytovateľa o ukončení tohto pozastavenia;
- b) odstúpiť od tejto zmluvy s okamžitou účinnosťou a požadovať vrátenie nezúčtovanej časti vyplatenej dotácie najneskôr do 30 dní od doručenia odstúpenia prijímateľovi;
- c) žiadať okamžité vrátenie finančných prostriedkov, ktoré boli použité v rozpore s účelom, na ktorý sa dotácia podľa tejto zmluvy poskytuje alebo v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi a podmienkami tejto zmluvy.

Oprávnenia podľa tohto bodu môže poskytovateľ využiť jednotlivo alebo aj súčasne v ľubovoľnej kombinácii.

4. V prípade, že príjemca v stanovenom rozsahu a lehote nesplní upozornenie poskytovateľa na porušenie zmluvy, poskytovateľ je povinný postupovať v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona a oznámiť túto skutočnosť ako porušenie finančnej disciplíny orgánu, oprávnenému na ukladanie a vymáhanie sankcií za porušenie finančnej disciplíny pri nakladaní s prostriedkami rozpočtu územnej samosprávy.

5. Poskytovateľ si vyhradzuje právo od tejto zmluvy odstúpiť v prípade, ak vo vzťahu k majetku prijímateľa alebo jemu samotnému vznikne stav uvedený v čl. III. ods.10. tejto zmluvy. Pokiaľ poskytovateľ od tejto zmluvy neodstúpi, má právo zadržať platby, a to až do doby, než bude preukázané, že tento stav už nejestvuje.

6. Odstúpenie sa realizuje doručením príslušného písomného oznámenia o odstúpení.

7. Strany sa dohodli, že v prípade zistenia porušenia finančnej disciplíny v súvislosti s prostriedkami podľa tejto zmluvy poskytnutej dotácie zaplatí prijímateľ na účet poskytovateľa sankciu – zmluvnú pokutu vo výške 250 € za každé takéto zistené porušenie, pokiaľ nedôjde k náprave ani v lehote 7 dní odo dňa jeho zistenia a doručenia výzvy na nápravu.

Čl. V.

ĎALŠIE PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Príjemca sa zaväzuje, že prípadné upozornenia a pokyny poskytovateľa, ktoré mu budú doručené alebo inak oznámené, bezodkladne zohľadní pri ďalšej činnosti a vzniknuté nezrovnalosti alebo prípadný nesúlad s touto zmluvou odstráni bez zbytočného odkladu po doručení predmetného upozornenia.

2. Príjemca zodpovedá poskytovateľovi za plnenie účelu a napĺňanie cieľov, pre ktoré bola dotácia poskytnutá.

3. Ak príjemca zistí, že zmluvu nemôže z rôznych príčin plniť, je povinný o tom okamžite písomne informovať poskytovateľa.

4. Príjemca je povinný do 15. 12. 2020 (alebo do 15. 1. 2020 v prípade, ak prijímateľ realizuje aktivitu, podujatie alebo akciu v termíne od 15. 12. 2020 do 31. 12. 2020), doručiť poskytovateľovi vyúčtovanie poskytnutej dotácie. Vyúčtovanie dotácie musí obsahovať náležitosti stanovených platnými právnymi predpismi a VZN aj dokumentáciu, ktorou príjemca preukázateľným spôsobom doloží poskytnutie informácie verejnosti (napr. fotografie, text v tlači, materiáloch a pod.), že aktivita, akcia alebo projekt boli financované z rozpočtu obce, resp. s jej finančným príspevkom uvedeným v presnej sume. Vyúčtovanie musí tiež obsahovať prehľad o výške, spôsobe a účele čerpania finančných prostriedkov vypracovaný podľa skutočných nákladov a výdavkov.

5. Poskytovateľ má právo kontrolovať zákonnosť, hospodárnosť, účelovosť a efektívnosť použitia dotácie poskytovanej podľa tejto zmluvy, ako aj ostatné skutočnosti, ktoré by mohli mať vplyv na správnosť a účelovosť poskytnutých finančných prostriedkov. Za týmto účelom je poskytovateľ oprávnený vykonať kontrolu aj priamo u príjemcu. Prijímateľ je povinný vytvoriť zamestnancom poskytovateľa alebo ním povereným osobám vykonávajúcim kontrolu primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im potrebnú súčinnosť a všetky vyžiadané informácie a listiny týkajúce sa najmä vykonania projektu, stavu jeho rozpracovanosti, špecifikácie použitia finančných prostriedkov, ich predpokladané ďalšie použitie. Za týmto účelom je tiež povinný poskytnúť prístup k svojim účtovným a iným súvisiacim záznamom bez obmedzenia.

6. Strany sa dohodli, že vo veciach tejto zmluvy budú za ne konať:

Za poskytovateľa : Mgr. Ľuboš Tvrdoň, starosta obce

Za prijímateľa : Gabriela Ulehlová, štatutárna zástupkyňa

Strany sa zároveň dohodli, že doručenie akejkoľvek písomnosti, vrátane písomnosti určenej do vlastných rúk bude platiť za uskutočnené tiež vtedy, ak bude doručené k rukám uvedenej osoby. V prípade nemožnosti doručenia písomnosti sa za deň doručenia považuje deň uplynutia odbernej lehoty na pošte. Odmietnutie prevzatia písomnosti má účinky doručenia.

7. Prijímateľ sa zaväzuje, že v čase od podpisu tejto zmluvy až do konca roku 2020 zabezpečí, aby jeho webová stránka, profily na sociálnych sieťach, tlačoviny alebo iné obdobné komunikačné formy obsahovali zreteľný a vo vhodnej forme spracovaný odkaz/informáciu, že jeho aktivity a činnosť sú financované a podporované aj z finančného príspevku poskytnutého obcou Lozorno. Poskytovateľ je oprávnený vo svojich obdobných verejných prezentáciách uvádzať (vrátane označenia alebo inej špecifikácie), že činnosť prijímateľa takýmto spôsobom podporuje.

Čl. VI.

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje písomne a bez zbytočného odkladu oznámiť ostatným zmluvným stranám všetky zmeny identifikačných údajov, uvedených v úvodnej časti tejto zmluvy,

resp. akúkoľvek inú zmenu skutočností a právnych pomerov, ktoré by mohli mať vplyv na práva alebo záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy.

2. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvy oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade s osobitným predpisom.

3. Táto zmluva sa povinne zverejňuje v súlade so zákonom č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

4. Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy dostane poskytovateľ a jeden rovnopis dostane prijímateľ.

5. Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli, že tento je vyjadrením ich slobodnej a vážnej vôle prostej akéhokoľvek omylu, že túto zmluvu neuzatvárajú v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú podpismi osôb oprávnených v ich mene konať.

V Lozorne , dňa2020

V Lozorne , dňa 12/8.....2020



.....
poskytovateľ

.....
prijímateľ

